

Metall	Bronzebeil			Metall	Griffzungenschwert				
	Oxyd	Patina	Oxyd		Patina*)				
Cu	99,81	CuO	88,05	53,83	Cu	88,66	CuO	68,00	30,68
Sn	7,91	SnO ₂	10,20	30,20	Sn	10,41	SnO ₂	15,20	1,43
Sb	0,44	Sb ₂ O ₅	0,54	1,60	Sb	0,12	Sb ₂ O ₃	0,23	Spur
As	0,15	As ₂ O ₅	0,20	0,51	As	Spur	As ₂ O ₅	Spur	—
Pb	—	PbO	—	—	Pb	0,11	PbO	0,17	0,10
Fe	Spur	Fe ₂ O ₃	0,05	1,28***)	Fe	Spur	Fe ₂ O ₃	0,05	7,35***)
Ni	0,34	NiO	0,05	0,00	Ni	0,27	NiO	0,15	0,05
Co	Spur	CoO	—	—	Co	Spur	CoO	Spur	—
Ag	0,05	Ag ₂ O	0,03	—	Ag	—	Ag ₂ O	—	—
Mn	—	MnO ₂	0,01	0,08	Mn	—	MnO ₂	—	0,13
	99,70	CO ₂	0,45	5,53	99,57	CO ₂	0,23	4,30	
		P ₂ O ₅	0,02	0,83		P ₂ O ₅	0,27	10,75	
		Cl	—	Spur		Cl	0,05	0,15	
		SO ₄	—	0,04		SO ₄	Spur	0,10	
		H ₂ O	0,34	6,10		H ₂ O	15,65*)	42,00**)	
		Humus	—	0,08		Humus	—	0,05	
		CaO	—	—		CaO	—	3,00	
			99,94	100,08			100,00	100,00	
Cu/Sn	11,5:1		8,8:1	1,8:1		8,51:1		4,54:1	21,71:1

Tabelle 13. Veränderung der Zusammensetzung beim Übergang vom Metall in die Patina

*) Berechnet auf sandfreie Substanz. **) Differenz. Hierin Wasser und Konservierungsmittel. *** Stark Al-haltig.

zen, die im Moor oder der Schlammsschicht von Gewässern lagerten, trotz des oft hohen Kohlendioxyd-Gehaltes kaum korrodiert. Unter einer sehr dünnen braunen Patinaschicht, der „Moorpatina“, liegt das völlig intakte Metall.

Ist im Wasser reichlich Sauerstoff, aber nur wenig CO₂ gelöst, so kann unter einer festhaftenden, verhältnismäßig dünnen Carbonatpatina das Metall weitgehend, oft völlig oxydiert sein, wie aus Anschliffbildern hervorgeht.

Völlige Zersetzung ist nur zu erwarten, sobald die Bodenlösung hinreichend Sauerstoff und aggressive Kohlensäure führt und eine genügende Wasserzirkulation möglich ist.

Die Erklärung für die in verschiedenen Böden und die an verschiedenen Stellen des gleichen Bodentyps auftretenden Unterschiede in der Patina-Bildung und im Fortschritt der Zersetzung, dürfte in den vorstehend aufgeführten Ursachen zu suchen sein. Eingegangen am 2. November 1954 [A 695]

Zuschriften

Isolierung einer niedermolekularen, durch Influenza-Virus spaltbaren Substanz aus Milch

Von Prof. Dr. RICHARD KUHN und Dr. R. BROSSMER

Aus dem Max-Planck-Institut für Medizinische Forschung
Heidelberg, Institut für Chemie

Dialysiert man (nach Entrahmung) Kuhmilch, Frauenmilch, Frauencolostrum, Colostrum der Kuh, des Schafes, der Ziege oder des Schweines, so findet man in der Außenlösung eine Ehrlich-, Bial- und Anilin-hydrogenphthalat-positive Substanz vom R_{Lactose}-Wert 0,46 (Pyridin: Essigester: Eisessig: Wasser = 5:5:1:3). Es gelang von dieser gegen verd. Säuren und verd. Alkalien überaus empfindlichen Substanz unter besonders schonenden Bedingungen über 10 g in chromatographisch einheitlicher Form aus Kuhcolostrum zu gewinnen. Es handelt sich um eine N-haltige einbasische Säure (Gef.: C 42,91; H 6,07; N 2,30; CH₃CO 11,99; (C)CH₃ 4,19; Äquivalentgew. nach Willstätter-Schudel 705), die frei von S und P ist. [α]_D²⁰ = + 20° (Wasser).

Oxydation mit CrO₃ und Destillation liefert 2,0 Mole krist. Natriumacetat. Von den beiden Acetyl-Gruppen haftet die eine an N, die andere an O (IR-Spektrum). Durch n/50 Natronlauge bzw. Bariumhydroxyd wird schon in der Kälte die Mono-(N)-acetyl-Verbindung (Gef. C 43,25; H 6,54; N 2,3; (C)CH₃ 3,04; CH₃CO 7,32; Äquivalentgew. 588) erhalten. Kalte n/100 Salzsäure, auch schon die „Eigenacidität“ konzentrierter wässriger Lösungen, spaltet in 1 Mol Lactose (Fp 198–199 °C; Gef. C 40,05; H 6,75 für das Monohydrat), 1 Mol Essigsäure und 1 Mol Laetaminsäure (Gef. C 42,27; H 6,07; N 4,25; CH₃CO 14,47), die in farblosen feinen Prismen vom Fp 178–179 °C (Zers.) kristallisiert. Die Leichtigkeit der Säurehydrolyse erinnert an das Verhalten von Furanosiden.

Die von uns aus Mucoproteinen des Kuhcolostrums erhaltene Methoxy-Verbindung der Laetaminsäure¹⁾ hat sich als leicht verseifbarer Methylester erwiesen. Ihr in farblosen feinen Prismen kristallisierendes Verseifungsprodukt vom Fp 178–179 °C (Zers.) stimmt auch im R_f-Wert, IR-Spektrum und den Debye-Scherrer-Linien mit der aus der niedermolekularen Substanz der

Milch erhaltenen N-haltigen Spaltssäure (Bild 1) überein; [α]_D²¹ = -31° bis -32° (Wasser), R_{Lactose} = 0,75. Die von uns isolierte niedermolekulare Ehrlich-positive Substanz der Milch ist somit

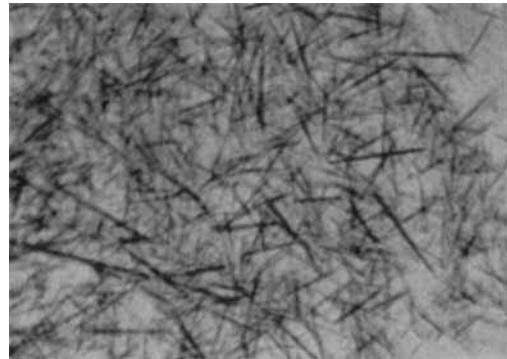


Bild 1
Lactaminsäure aus O-Acetyl-lactaminsäure-lactose (2× vergr.)

O-Acetyl-lactaminsäure-lactose. Auf ihre Beziehungen zu den von G. Blix²⁾ entdeckten Sialinsäuren, der N-Acetyl-neuraminsäure von E. Klenk³⁾ und zur Neuramin-lactose von R. E. Trucco und R. Caputto⁴⁾ wird in der im Druck befindlichen ausführlichen Mitteilung eingegangen.

Die Abspaltbarkeit von Ehrlich-positiven prosthetischen Gruppen aus hochmolekularen Mucoproteinen bzw. Mucopolysacchariden durch Influenza-Virus ist bekannt^{5, 6)}. Wie wir ge-

²⁾ Hoppe-Seylers Z. physiol. Chem. 240, 43 [1936]; G. Blix, L. Svennerholm u. I. Werner, Acta chem. Scand. 6, 358 [1952]; G. Blix, E. Lindberg, L. Odén u. I. Werner, Nature [London] 175, 340 [1955].

³⁾ Hoppe-Seylers Z. physiol. Chem. 268, 50 [1941]; E. Klenk u. H. Faillard, ebenda 298, 230 [1954].

⁴⁾ J. biol. Chemistry 206, 901 [1954].

⁵⁾ A. Gottschalk, Nature [London] 167, 845 [1951].

⁶⁾ E. Klenk, H. Faillard u. H. Lempfried, Hoppe-Seylers Z. physiol. Chem. 301, 235 [1955].

¹⁾ R. Kuhn, R. Brossmer u. W. Schulz, Chem. Ber. 87, 123 [1954].

funden haben, wird auch die niedermolekulare O-Acetyl-lactaminsäure-lactose von Influenza-Virus-B-Lee (durch Adsorption an Erythrocyten gereinigt) bei pH 6 leicht unter Ablösung der Lactose gespalten. Die Konstitutionsaufklärung dieser Substanz verspricht daher einen Einblick in die chemische Natur der Bindungen, die vom Virus enzymatisch gelöst werden. Die O-Acetyl-lactaminsäure-lactose wird auch vom RDE, dem *receptor destroying enzyme* der Choleravibionen, unter Freisetzung von Lactaminsäure bzw. von O-Acetyl-lactaminsäure hydrolytisch gespalten.

Eingegangen am 1. März 1956 [Z 301]

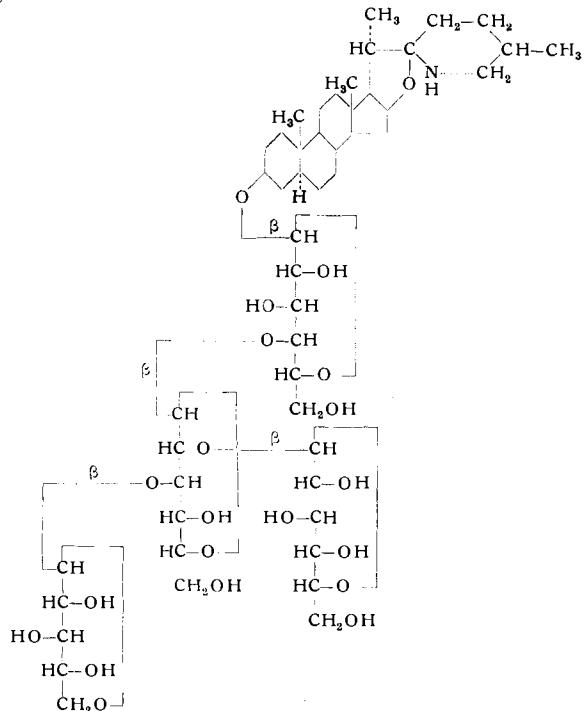
Die Konstitution des Tomatins

Von Prof. Dr. RICHARD KUHN,

Dr. IRMENTRAUT LÖW und H. TRISCHMANN

Aus dem Max-Planck-Institut für Medizinische Forschung
Heidelberg, Institut für Chemie

Das mit dem Aglykon (Tomatinidin) verknüpfte, in Substanz noch unbekannte Tetrasaccharid (Lycotetraose), das aus 1 Mol D-Galactose, 2 Mol D-Glucose und 1 Mol D-Xylose aufgebaut ist, hat sich als verzweigt erwiesen. Wir haben die Lycotriose¹⁾ (2,5 g aus 50 g Tomatin) mit braunem Palladiumhydroxyd-Bariumsulfat²⁾ hydriert und den krist. Lycotriit in Dimethylformamid³⁾ permethyliert⁴⁾. Die Säurespaltung lieferte in guter Ausbeute neben 1,2,3,5,6-Pentamethyl-dulcit und 2,3,4,6-Tetramethyl-D-glucose 3,4,6-Trimethyl-D-glucose. Diese (Ber. C 48,64 H 8,16, OCH₃ 41,89 Gef. C 48,84 H 8,25 OCH₃ 41,74) hat sich nach Drehung ([α]_D²⁰ = + 75°, H₂O), R_f-Wert, Verbrauch von 1,0 Mol Perjodsäure sowie durch ihr Phenylsazone (gelbe Stäbchen vom Fp und Misch-Fp 77–79°C, 1R-Spektrum und Debye-Scherrer-Linien) als identisch mit 3,4,6-Trimethyl-D-glucose aus 3,4,6-Trimethyl-D-glucal⁵⁾ erwiesen. Die Lycotriose > D-Galaktose > D-Glucose > D-Glucose ist somit β-D-Glucopyranosyl (1 → 2)-β-D-glucopyranosyl(1 → 4)-α-D-galactopyranose. 3,4,6-Trimethyl-D-glucose wurde auch erhalten, wenn aus Tomatin zunächst mit verd. Säure nur die D-Xylose abgespalten und das so gewonnene krist. β₁-Tomatin permethyliert und hydrolysiert wurde.



Wird permethyliertes Tomatin (Jodmethyllat Ber. OCH₃ 27,4, Gef. OCH₃ 27,0) mit Säure gespalten, so erhält man, gleichfalls in guter Ausbeute, an Stelle von 3,4,6-Trimethyl- die 4,6-Dimethyl-D-glucose vom Fp 163–164 °C, [α]_D²⁰ = + 118° (3 min) → + 67,5° (c = 0,66 in H₂O), die mit einem von Prof. Dr. O. Th.

¹⁾ Chem. Ber. 86, 1027 [1953].

²⁾ Diese Ztschr. 67, 785 [1955].

³⁾ Ebenda 67, 32 [1955].

⁴⁾ Vgl. R. Kuhn u. H. H. Baer, Chem. Ber. 89, 504 [1956].

⁵⁾ Vgl. die Darstellung von 3,4,6-Trimethyl-D-galactose aus 3,4,6-Trimethyl-D-galactal bei R. Kuhn u. H. H. Baer, Chem. Ber. 88, 1537 [1955].

Schmidt freundlicherweise überlassenen Vergleichspräparat keine Schmelzpunktserniedrigung gab und mit diesem auch im R_f-Wert übereinstimmte. Die D-Xylose ist somit verknüpft mit dem Hydroxyl am C-Atom 3 des Glucose-Restes der Lycobiose (> D-Galactose > D-Glucose). Dem Tomatin, dessen Aglykon strukturell bereits geklärt ist⁶⁾, kommt demnach nebenstehende Formel zu.

Entsprechend der Pyranose-Struktur des D-Xylose-Restes gibt Tomatin mit Perjodsäure und anschließend mit Natriumborhydrid⁷⁾ neben Glycerin auch Äthylenglykol. Nach allen vorliegenden Abbauergebnissen ist das Tetrasaccharid des Demissins mit dem des Tomatins identisch.

Eingegangen am 2. März 1956 [Z 302]

Nachweis von 3,4-Benzpyren unter den Rauchprodukten

Von Prof. Dr. H. LETTRÉ,

Dr. A. JAHN und CH. HAUSBECK

Institut für experimentelle Krebsforschung der Universität Heidelberg

Das Problem eines Zusammenhangs zwischen Rauchen und Krebs ist in neuerer Zeit wieder stark diskutiert worden⁸⁾. Im kondensierten Rauch von in einer Rauchmaschine gerauchten Zigaretten konnten aromatische Kohlenwasserstoffe, darunter 3,4-Benzpyren, nachgewiesen werden⁹⁾. 1935 haben Schürch und Winterstein¹⁰⁾ in einem Teer, der durch Kondensation des Rauches von maschinell gerauchten Zigarren erhalten wurde, durch chromatographische Adsorption keine aromatischen Kohlenwasserstoffe nachweisen können. Wir haben die nach dem Rauchen von Zigaretten verbleibenden Reststücke gesammelt, mit Aceton extrahiert und den aus dem Gesamtextrakt gewonnenen, in Cyclohexan löslichen, neutralen Anteil der chromatographischen Adsorption an Aluminiumoxyd unterworfen. Hierbei konnten Fraktionen erhalten werden, die nach dem Absorptionsspektrum aromatische Kohlenwasserstoffe, darunter das cancerogene 3,4-Benzpyren, enthalten¹¹⁾. Die negativen Ergebnisse von Schürch und Winterstein¹⁰⁾ sind nach unseren Erfahrungen so zu erklären, daß nur aus Cyclohexan (oder weniger gut Petroläther) eine Auftrennung erzielt werden kann, während mit anderen Lösungsmitteln wie Benzol, Äther, Methanol und Mischungen keine Abtrennung von Fraktionen möglich ist, die ein charakteristisches Absorptionsspektrum zeigen. Die Absolutmenge an 3,4-Benzpyren kann nach der Absorption auf etwa 400 γ aus 1500 Zigarettenreststücken geschätzt werden. Eine zunächst gewonnene, stärkst angereicherte Fraktion enthielt bei einem Gesamtgewicht von 28 mg ca. 100 γ 3,4-Benzpyren, also 0,36% (ca. 3600fache Anreicherung). Eine Isolierung des Benzpyrens in Substanz ist aus den uns zur Verfügung stehenden Materialmengen daher nicht möglich. Wir haben zunächst geprüft, ob in Mischungen von 3,4-Benzpyren mit verschiedenen Fraktionen des Tabakteers das Benzpyren durch das Absorptionsspektrum qualitativ und quantitativ bestimmt werden kann. Durch die Zugabe der Begleitstoffe kann eine Verschiebung der Maxima eintreten, jedoch ist die qualitative Identifizierung auch in den Gemischen möglich. Quantitativ sind natürlich große Fehlermöglichkeiten gegeben. Durch wiederholte Adsorption der Benzpyren-haltigen Fraktionen wurde eine weitere Auftrennung und Anreicherung angestrebt. Es war möglich, hierbei teilweise die Grundabsorption der Begleitsubstanzen zu vermindern, so daß ein Absorptionsspektrum resultiert, in dem der Verlauf der Absorption des 3,4-Benzpyrens besser zum Ausdruck kommt. In Bild 1 ist eine Kurve (I) einer Fraktion der von reinem 3,4-Benzpyren (c = 3 mg/l, Kurve II) gegenübergestellt. Wir halten es nach unseren Ergebnissen für sehr wahrscheinlich, daß die im Tabakteer vorhandene Substanz dieser Fraktion 3,4-Benzpyren ist. Da wir vergleichend aus nicht gerauchten Zigarren bei gleicher Fraktionierungsmethode keine Fraktionen mit dieser Absorption erhalten haben, muß dieses sich während des Rauchprozesses gebildet haben. Die Bedingungen des Rauchprozesses

⁶⁾ R. Kuhn u. I. Löw, Chem. Ber. 85, 416 [1952]; R. Kuhn, I. Löw u. H. Trischmann, diese Ztschr. 64, 397 [1952]; Chem. Ber. 86, 372 [1953]; F. C. Uhle u. J. A. Moore, J. Amer. chem. Soc. 76, 6412 [1954]. Die Konfiguration an den C-Atomen 22 und 25 ist noch nicht eindeutig anzugeben.

⁷⁾ Nach M. Viscontini, D. Hoch u. P. Karrer, Helv. chim. Acta 38, 642 [1955].

⁸⁾ F. Lickint: Ätiologie und Prophylaxe des Lungen-Krebses als ein Problem der Gewerbehygiene und des Tabakrauchs. Dresden, Theodor Steinkopff 1953. E. L. Wynder, E. A. Graham u. A. B. Croninger, Cancer Res. 13, 855 [1953]. A. Ochsner: Smoking and Cancer. London, F. Müller 1955.

⁹⁾ B. T. Commins, R. L. Cooper u. A. J. Lindsey, Brit. J. Cancer 8, 296 [1954]. R. L. Cooper, A. J. Lindsey u. R. E. Waller, Chem. and Ind. 1954, 1418. C. Seelkopf, Z. Lebensmittelunters. u. -forschung 1955, 218.

¹⁰⁾ O. Schürch u. A. Winterstein, Z. Krebsforsch. 42, 76 [1935].

¹¹⁾ H. Lettré u. A. Jahn, Naturwissenschaften 42, 210 [1955].